

J.S. Bach
Cantata No. 16
Herr Gott, dich loben wir

(Coro.)
(Vivace $\text{d} = 92.$)

Pianoforte.

The musical score consists of five staves. The top staff is for the Pianoforte, labeled "Pianoforte." below it. The second staff is for the Coro (Chorus), labeled "(Coro.)" above it and "(Vivace $\text{d} = 92.$)" below it. The third staff is for the Soprano, labeled "Soprano." above it. The fourth staff is for the Alto, labeled "Alto." above it. The fifth staff is for the Tenore, labeled "Tenore." above it. The sixth staff is for the Basso, labeled "Basso." above it. The vocal parts sing in homophony, with lyrics in German and English. The piano part provides harmonic support with chords and bass lines. The score is in G major, indicated by the key signature and the letter "G" at the beginning of each staff.

Soprano.
Herr
Lord

Alto.
Herr Gott, dich
Lord God, Thy

Tenore.
Herr Gott, dich lo -
Lord God, Thy praise

Basso.
Herr Gott, dich lo - ben
Lord God, Thy praise we

R.H.

7

lo - ben wir,
praise we sing,

lo - ben wir, dich loben wir, Herr Gott, dich lo -
praise we sing, Thy praise we sing, Lord God, Thy praise

ben wir, lo - ben wir, Herr Gott, dich
we sing, praise we sing, Lord God, Thy

wir, Herr Gott, dich lo - ben wir, lo - ben
sing, Lord God, Thy praise we sing, praise we

10

Herr Gott, wir
Lord God, we

ben wir, Herr Gott, dich lo - ben wir, Herr
we sing, Lord God, Thy praise we sing, Lord

lo - ben wir, Herr Gott, wir dan - ken dir, Herr
praise we sing, Lord God, our thanks we bring, Lord

wir, dich lo - ben wir, Herr Gott, wir dan -
sing, Thy praise we sing, Lord God, we thank

13

dan - - - ken dir!
thanks we bring.

Gott, wir dan - - - ken dir, Herr Gott, wir dan
God, our thanks we bring, Lord God, our thanks

Gott, wir dan - - - ken dir,
God, our thanks we bring,

- - - ken, wir dan - - - ken
Thee; our thanks we

15

ken dir, Herr Gott, wir dan - ken dir. wir dan -
we bring, Lord God, our thanks we bring, we thank

dan - - - ken dir, wir dan - - - ken dir, Herr
thanks we bring, our thanks we bring, Lord

dir. Herr Gott, wir dan -
bring. Lord God, our thanks

17

A

Dich, Gott Va -
Our Fa - ther,

ken, danken dir! Dich, Gott Va - ter in E -
Thee, we thank Thee! Our Fa - ther, God for ev -

Gott, wir dan - ken, danken dir!
God, we thank Thee, we thank Thee!

Dich, Gott Va - ter in
Our Fa - ther, God for

ken dir, Herr Gott, wir danken dir!
we bring, Lord God, our thanks we bring.

Dich,
Our

20

ter in E - wig - keit,
God for ev - er - more,

wig - keit, dich, Gott Va - ter in E - wig - keit, in E - wigkeit, in E -
er - more, our Fa - ther, God for ev - er - more, for ev - er - more, for ev -

E - - - - - wig - keit, dich, Gott Va - ter in E - - - - - wigkeit, in E - - - - -
ev - - - - - er - more, our Fa - ther, God for ev - - - - - er - more, for ev - - - - -

Gott Va - ter in E - wigkeit, dich, Gott Va - ter in E - wigkeit,
Fa - ther, God for ev - er - more, our Fa - ther, God for ev - er - more,

23

wig - keit. dich, Gott Va - ter in E - wig -
er - more, our Fa - ther, God for ev - er -
wig - keit, in E - - - - - wig - keit, dich, Gott
er - more, for ev - - - - - er - more, our Fa -
in E - - - - - for ev - - - - -

26

keit, in E - - - - - wig - keit, in E - wigkeit, dich, Gott Va -
more, for ev - - - - - er - more, for ev - er - more, our Fa - ther,
Va - ter in E - - - - - wig - keit, in E - - - - - wig -
ther, God for ev - - - - - er - more, for ev - - - - - er -
wigkeit, in E - - - - - wig - keit,
er - more, for ev - - - - - er - more,

29

- ret die Welt weit und
 the world doth Thee a -
 ter in E - wig - keit, eh - ret die Welt weit und
 God for ev - er - more, all the world doth Thee a -
 keit, dich, Gott Va - ter in E - wig - keit, eh - ret die Welt weit und
 more, our Fa - ther, God for ev - er - more, all the world doth Thee a -
 dich, Gott Va - ter in E -
 our Fa - ther, God for ev -

32

breit.
 dore.
 breit, eh - ret die Welt weit und breit.
 dore, all the world doth Thee a - dore.
 breit, eh - ret die Welt weit und breit,
 dore, all the world doth Thee a - dore.
 - wigkeit, in E - wig - keit, eh - ret die Welt weit und breit, weit und breit.
 - er-more, for ev - er - more, all the world doth Thee a - dore, Thee a - dore.

Recitativo.

Basso.



So stimmen wir bei die_ser fro_hen Zeit mit hei_ser Andacht an und
In warm de - vo - tion here on New Year's Day with joy we sing to Thee, and



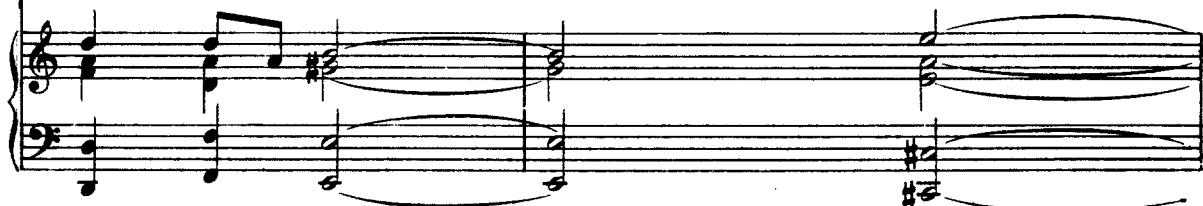
le_gen dir, o Gott, auf die_ses neu_e Jahr das er_ste Herzens_op_fer dar.
at this hap_py time on Thee our gifts be - stow, our hearts' first fe - al - ty to show.



Was hast du nicht von Ewig_keit für Heil an uns gethan, und was muss unsre Brust noch jetzt vor
For hast Thou not, since time be-gan, sal - va-tion wrought for man? and can it be that we may not with-



10 Lieb' und Treu' ver_spü_ren! Dein Zi_on sieht voll_komm_ne Ruh', es fällt ihm
in our hearts per-ceive it? Thy grace has made our trou - bles cease,
and brought us



12

Glück und Se-gen zu; der Tempel schallt von Psaltern und von Har-fen, und unsre See-le
rest and wel-come peace. Thy tem-ples ring with psal-te-ry and cym-bal, and all our spir-it-s

15

wallt, wenn wir nur An-dachts-gluth in Herz und Mun-de füh-ren. O!
sing, with deep de-vo-tion filled for Thine un-grudg-ing boun-ty. Ah!

17

sollte darum nicht ein neues Lied er-klingen und wir in heisser Lie-be sin-gen?
let us all then hear our joy-ful song re-sound-ing to greet this year with love a-bound-ing.

Coro ed Aria.
(Vivace $\text{d} = 76$.)
Soprano.

Lasst uns jauch-zen,
Come with shout-ing,

Alto.

Lasst uns jauch-zen,
Come with shout-ing,

Tenore.

TUTTI.

Lasst uns jauch-zen,
Come with shout-ing,

Basso.

Lasst uns jauch-zen, lasst uns jauch-zen, lasst uns
Come with shout-ing, come with shout-ing, glad re-

3II

lasst uns freu - en,
glad re - joic - ing,

lasst uns freu - en,
glad re - joic - ing,

lasst uns freu - en,
glad re - joic - ing,

freu - en, lasst uns jauchzen, lasst uns freuen,
joic - ing, come with shout-ing, glad re - joic - ing,

6

8II

A

lasst uns jauchzen, lasst uns freuen
come with shout - ing, glad re - joic -

lasst uns jauchzen, lasst uns freuen
come with shout - ing, glad re - joic -

lasst uns jauchzen, lasst uns freuen
come with shout - ing,

lasst uns jauchzen, lasst uns freuen
come with shout - ing,

11

- en. lasst uns freuen
- ing, glad re - joic -

lasst uns jauchzen, lasst uns freuen
come with shout - ing, glad re - joic -

lasst uns jauchzen, -

come with shout -

13

-en, lasst uns jauch - - - - -en, lasst uns freu - - - - -en, lasst uns
 -ing, come with shout - - - - -ing, glad re - joic - - - - -ing, glad re -
 -en, lasst uns jauchzen, lasst uns freu - - - - -en, lasst uns
 -ing, glad re - joic - ing, glad re - joic - - - - -ing, glad re -
 -en, lasst uns jauchzen, lasst uns
 -ing, come with shout - ing, come with

-zen, lasst uns freu - - - - -en, lasst uns jauch - - - - -en, lasst uns
 -ing, glad re - joic - - - - -ing, come with shout - - - - -

freu - - - - -en: Got - tes Güt' und Treu. Got - tes Güt' und
 joic - - - - -ing, God's good-will to you, God's good-will to

15II

freu - - - - -en: Got - tes Güt' und Treu. Got - tes Güt' und
 joic - - - - -ing, God's good-will to you, God's good-will to

jauchzen, lasst uns freuen: Got - tes Güt' und Treu', Got - tes Güt' und
 shout-ing, glad re - joic-ing, God's good-will to you, God's good - will to

-zen, lasst uns freuen, lasstuns jauchzen, lasstuns
 -ing, glad re - joic-ing, come with shout-ing, glad re -

mf

18

Treu' blei - bet al - le, al - le Mor - gen neu.
you com - eth ev - 'ry, ev - 'ry morn a - new.

Treu' blei - bet al - le, al - le Mor - gen neu.
you com - eth ev - 'ry, ev - 'ry morn a - new.

Treu' blei - bet al - le, al - le Mor - gen neu.
you com - eth ev - 'ry, ev - 'ry morn a - new.

freuen: Got - tes Güt - und Treu' blei - bet al - le Mor - gen neu.
joic - ing, God's good - will to you com - eth ev - 'ry morn a - new.

21

L.H.

BASSO SOLO.

23

Krönt und seg - net sei - ne
Bless - ings show - er from His

25

Hand, krönt und seg - net sei - ne Hand, ach, so glaubt,
hand, bless - ings show - er from His hand, joy to us,
ach, so glaubt,
joy to us,

27

ach, so glaubt, dass un - ser Stand e - wig, e - wig glücklich
joy to us at His com - mand ev - er, ev - er will ac -

29

sei, e - - - - - wigglücklich
cruel, ev - - - - - er will ac -

L.H. L.H.

32 **B**

Lasst uns jauch - - - - - zen, lasst uns freu - - - - -
Come with shout - - - - - ing, glad re - joic - - - - -

Lasst uns jauch - - - - - zen, lasst uns freu - - - - -
Come with shout - - - - - ing, glad re - joic - - - - -

Lasst uns jauch - - - - - zen, lasst uns jauch - zen, lasst uns
Come with shout - - - - - ing, come with shout - ing glad re -

TUTTI.

sei! Lasst uns jauch - - - - - zen, lasst uns
cruel. Come with shout - - - - - ing, glad re -

B

34

en!

ing,

en!

ing,

freu.en!

joic - ing,

SOLO.

freu.en! Krönt und seg.net sei - ne Hand, ach, so glaubt,
 joic - ing, Bless - ings show.er from His hand, joy to us,

36

— ach,so glaubt, krönt und seg.net sei - ne Hand, ach, so -
 — joy to us, bless - ings show.er from His hand, joy to -

38

glaubt, krönt und seg.net sei - ne Hand, ach, so glaubt,dass un - ser
 us, bless - ings show.er from His hand, joy to us at His com -

40

Stand ewig, ewig glücklich
mand. ev er, ev er will ac -

42

sei, e - - - - - wig glück lich sei!
cruel. ev er will ac - cruel.

44

46 C TUTTI.
Lasst uns jauch -
Come with shout -

48

Lasst uns jauch - - - zen.
Come with shout - - - ing,
Lasst uns jauch - - - zen.
Come with shout - - - ing,
Lasst uns jauch - - - zen,
Come with shout - - - ing,

- zen, lasst uns jauch - - - zen. lasst uns freu - - - en, lasst uns
- ing, come with shout - - - ing, glad - re - joic - - - ing, come with

50II

freu - - - en,
joic - - - ing,

freu - - - en,
joic - - - ing,

freu - - - en,
joic - - - ing,

jauchzen, lasst uns freuen.
shout - ing, glad re - joic - ing,

mf

53 D

lasst uns jauch -
come with shout
zen, lasst uns freu -
ing, glad re - joic -

R. H.

55

lasst uns jauch - zen, lasst uns
come with shout - ing, glad re - joic -

zen, lasst uns freu - en,
ing, glad re - joic - ing,

zen, lasst uns freu - en,
ing, glad re - joic - ing,

lasst uns
come with

57II

freu - en, lasst uns jauch - zen, lasst uns freu -
 joic - ing, come with shout - ing, glad _ re - joic -

 lasst uns jauchzen, lasst uns freu - en, lasst uns jauchzen,
 come with shout-ing, glad re - joic - ing, come with shout-ing,

 jauch - zen, lasst uns freu - en, lasst uns jauch -
 shout - ing, glad _ re - joic - ing, come with shout -

 {
 }
 {
 }

60

en, lasst uns jauch.zen, lasst uns freu -
 ing, come with shout - ing, glad re - joic -

 lasst uns freu - en, lasst uns
 glad re - joic - ing, come with

 zen, lasst uns freu - en, lasst uns jauch.zen, lasst uns
 ing, glad re - joic - ing, come with shout - ing, glad re -

63.

- en: Got . tes Güt' und Treu', Got . tes Güt' und
 - ing, God's good - will to you, God's good - will to

- en: Got . tes Güt' und Treu', Got . tes Güt' und
 - ing, God's good - will to you, God's good - will to

jauchzen: Got . tes Güt' und Treu', Got . tes Güt' und
 shout-ing, God's good - will to you, God's good - will to

freu_en,
 joic - ing,

lasst uns
 come with

jauchzen,
 shout-ing,

lasst uns
 glad re

mf

64.

Treu' blei . . . bet al . . . le, al . . . le Morgen neu.
 you com - eth ev - ry, ev - ry morn a - new.

Treu' blei . . . bet al . . . le, al . . . le Morgen neu.
 you com - eth ev - ry, ev - ry morn a - new.

Treu' blei . . . bet al . le, al . le, al . le Morgen neu.
 you com - eth ev - ry, ev - ry, ev - ry morn a - new.

freuen: Got . tes Güt' und Treu'bleibet al . le Morgen neu.
 joic - ing, God's good - will to you com - eth ev - ry morn a - new.

67.

Recitativo.

Alto.

Ach treu.er Hort, be-schütz' auch fernerhin dein werthes Wort, beschütze Kirch' und
 Ah, Sav - iour mine. pro - tect Thy word from Sa-tan's fell de - sign, pro-protect Thy church and

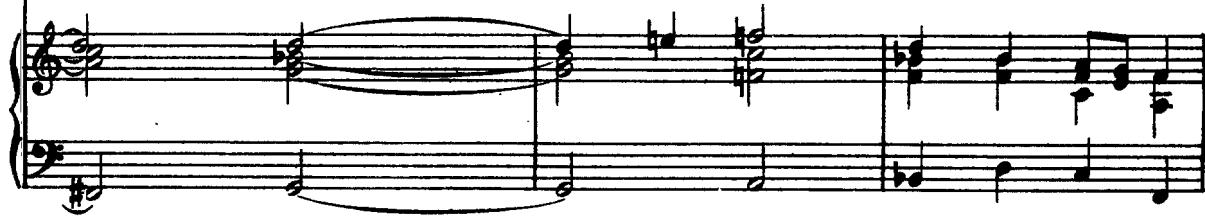
Schule, so wird dein Reich ver.mehrt und Satans ar.ge List ge.stört; er.
 peo-ple. So may Thy king-dom come, and so at last Thy will be done... Grant

hal.te nur den Frieden und die be.lied.te Ruh', so ist uns schon ge.nug beschieden und
 us, be-lov - ed Mas-ter, that we in peace re-main, 'til, far re - moved from war's dis - as - ter, pro -

10 uns fällt lauter Wohl-sein zu... Ach Gott! du wirst das Land noch ferner wässern, du
 speri - ty we may re - gain... Oh, Lord, en - rich our lands with fer-tile show-ers, for

13

wirst es stets verbessern, du wirst es selbst mit deiner Hand
 und deinem Segen bauen.
*in Thy might-y pow-ers we place our trust, and at Thy hands
 we hope for grace un-bound-ed.*



16

Wohl uns, wenn wir dir für und für, mein Je-sus und mein Heil, vertrauen.
Bless us, — for we re - ly on Thee, O Lord, let not us be — con-found-ed.

**Aria.**(Andante $\text{d} = 80$)



16 **Tenore.**

Ge - lieb - ter_ Je - su,
Be - lov - ed_ Je - sus,
du, - du al -
Thou art a -

19

lein,
alone,
ge - lieb - ter
be - lov - ed

mf

22

Je - su, du,_ du _ al _ lein sollst mei ner See - len Reich - thum
Je - sus, Thou, Thou a - lone more pre - cious far than all I

25

sein, ge - lieb - ter Je - su, du, du _ al _ lein — sollst mei ner
own, be - lov - ed Je - sus, Thou, Thou a - lone — more pre - cious

28

See - - - len Reichthum sein, du, du al - lein,-- ge - lieb - ter
far - - - than all I own, Thou, Thou a - lone,-- be - lov - ed

31

Je-su, du, du al-lein
Je-sus, Thou, Thou a-lone

sollst mei-ner See - len Reichthum
more pre-cious far than all I

34

sein!
own.

37

Ge-lieb-ter Je-su,
Be-lov-ed Je-sus,

40

ge-lieb-ter Je-su,
be-lov-ed Je-sus,

du, du al-lein
Thou, Thou a-lone

43

lein - sollst mei - ner See - len Reichthum sein!
lone - more pre - cious far - than all - I own.
Ge - Be -

46

lieb - ter, ge - liebter Je - su, du, du al - lein
lov - ed, be - lov - ed Je - sus, Thou, Thou a - lone - more pre - cious

49

See - - - len Reichthum sein, du al - lein, gelieb - ter Je - su, du al -
far - than all - I own, Thou a - lone, be - lov - ed Je - sus, Thou a -

53

lein sollst mei - ner See - - - len Reichthum sein!
lone more pre - cious far - than all - I own.

J. S. Bach — Cantata No. 6

The musical score consists of five staves of music, each with a treble clef and a bass clef. The first staff (top) has a key signature of one sharp (F#). The second staff (middle) has a key signature of one flat (B-flat). The third staff (second from top) has a key signature of one sharp (F#). The fourth staff (third from top) has a key signature of one sharp (F#). The fifth staff (bottom) has a key signature of one flat (B-flat). Measure numbers 56, 59, 62, 65, and 68 are indicated above the staves. Measure 56 starts with a treble clef, measure 59 with a bass clef, measure 62 with a treble clef, measure 65 with a bass clef, and measure 68 with a treble clef. Measure 68 ends with a bass clef. Measure 59 includes a dynamic marking 'tr' (trill) over the first two measures. Measures 62 and 65 show various note heads and stems, indicating complex harmonic changes. Measure 68 features eighth-note patterns in both treble and bass clefs.

71

Wir wollen dich vor allen Schätzen in un - ser
 Thy love, a - bove all earth - ly meas - ure, with thank - ful

74

treu - es Her - ze set - zen,
 lov - ing heart I treas - ure,

77

wir wol - len dich vor al - - len Schätzen in - un . ser
 thy love, a - bove all earth - - ly meas - ure, with thank - ful

80

treu - - es Her - ze set - zen, wir wol - len dich vor al - len
 lov - - ing heart I treasure, thy love, a - bove all earth - ly

83

Schätzen in un - ser treu - es Her - ze set - zen,
meas - ure, with thank - ful, lov - ing heart I treas - ure,

mf il Tenore poco marc.

86

89

ja, ja, wenn das Le_bens_band zer_reisst, ja, wenn das
Yea, and when the thread of life is snapp'd, and when the

92

Le_bens_band zer_reisst, stimmt un_ser
thread of life is snapp'd, my soul con -

94

gott-ver-gnüg-ter Geist noch mit den Lip-pen sehnlich ein: Ge-lieb-ter
tent-ed-will re-joice, and joy-ful sing-with ea-ger voice: Be-lov-ed

Dal Segno.

Choral. (Mel: „Helft mir Gott's Güte preisen“.)

Soprano.

All' solch' dein' Güt' wir prei - sen, Va - ter in's Himmels Thron,
die du uns thust be - wei - sen durch Je - sum, dei - nen Sohn,
For all the good Thou gave us, Our Fa - ther throned a - bove,
who sent Thy Son to save us, we of - fer Thee our love.

Alto.

All' solch' dein' Güt' wir prei - sen, Va - ter in's Himmels Thron,
die du uns thust be - wei - sen durch Je - sum, dei - nen Sohn,
For all the good Thou gave us, Our Fa - ther throned a - bove,
who sent Thy Son to save us, we of - fer Thee our love.

Tenore.

All' solch' dein' Güt' wir prei - sen, Va - ter in's Himmels Thron,
die du uns thust be - wei - sen durch Je - sum, dei - nen Sohn,
For all the good Thou gave us, Our Fa - ther throned a - bove,
who sent Thy Son to save us, we of - fer Thee our love.

Basso.

All' solch' dein' Güt' wir prei - sen, Va - ter in's Himmels Thron,
die du uns thust be - wei - sen durch Je - sum, dei - nen Sohn,
For all the good Thou gave us, Our Fa - ther throned a - bove,
who sent Thy Son to save us, we of - fer Thee our love.

und bit - ten fer - ner dich, gieb uns ein friedlich Jah - . re, vor -
 We pray Thee, Fa - ther dear, from ev - 'ry per - il guard us, with

und bit - ten fer - ner dich, gieb uns ein friedlich Jah - . re, vor -
 we pray Thee, Fa - ther dear, from ev - 'ry per - il guard us, with

und bit - ten fer - ner dich, gieb uns ein fried - lich Jah - . re, vor -
 We pray Thee, Fa - ther dear, from ev - 'ry per - il guard us, with

und bit - ten fer - ner dich, gieb uns ein friedlich Jah - . re, vor -
 We pray Thee, Fa - ther dear, from ev - 'ry per - il guard us, with

al - les Leid be - wah - - re und nähr' uns mil - dig - lich!
 bless - ed peace re - ward us through - out the com - ing year!

al - les Leid be - wah - - re und nähr' uns mil - dig - lich!
 bless - ed peace re - ward us through - out the com - ing year!

al - les Leid be - wah - - re und nähr' uns mil - dig - lich!
 bless - ed peace re - ward us through - out the com - ing year!

al - les Leid be - wah - - re und nähr' uns mil - dig - lich!
 bless - ed peace re - ward us through - out the com - ing year!